

**Zeitschrift:** Schweizer Monatshefte : Zeitschrift für Politik, Wirtschaft, Kultur  
**Herausgeber:** Gesellschaft Schweizer Monatshefte  
**Band:** 80 (2000)  
**Heft:** 5

## Sonstiges

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SCHWEIZER MONATSHEFTE

FÜR POLITIK WIRTSCHAFT KULTUR

80. Jahr / Heft 5, Mai 2000

## Vorstand

Konrad Hummler (Präsident), Heinz Albers, Andreas Burckhardt, Margrit Hahnloser, Ulrich Pfister, Urs B. Rinderknecht, Dietrich Schindler, Gerhard Schwarz, Thomas Sprecher, Tito Tettamanti

## Herausgeber

Robert Nef, Michael Wirth

## Redaktion

Robert Nef, Michael Wirth

Freie Mitarbeiterin: Alexandra Kedveš

## Redaktionsassistentz

Regula Niederer

## Adresse

8006 Zürich, Vogelsangstrasse 52  
Telefon (01) 361 26 06, Telefax (01) 363 70 05  
E-Mail: schweizermonatshefte@swissonline.ch  
Internet: www.schweizermonatshefte.ch

## Druck

Schulthess Druck AG, 8034 Zürich 8  
Arbenzstrasse 20, Postfach 86  
Telefon (01) 383 66 50, Telefax (01) 383 79 45  
ISDN (01) 380 18 86  
E-mail: mail@schulthessdruck.ch  
Internet: www.schulthessdruck.ch

## Sekretariat und Administration

Schweizer Monatshefte  
8006 Zürich, Vogelsangstrasse 52  
Telefon (01) 361 26 06, Telefax (01) 363 70 05  
E-mail: schweizermonatshefte@swissonline.ch

## Anzeigen

Schweizer Monatshefte  
Anzeigenverkauf  
Postfach 237 Telefon 032 621 69 22  
4502 Solothurn Telefax 032 621 69 21

## Bankverbindungen

Credit Suisse, 8070 Zürich  
(Konto Nr. 4835 - 433321 - 61)  
Deutsche Bank, D-70174 Stuttgart, Schliessfach  
205 (Konto Nr. 14/18 086; BLZ 600 700 70)

## Preise

Schweiz jährlich Fr. 100.-; Studenten und Auszubildende gegen Vorlage der Ausweiskopie 50% Ermässigung Fr. 50.- (Ausl. + Fr. 21.- Porto); Ausland jährlich Fr. 121.- (inkl. Porto), Einzelheft Fr. 10.-. Postcheck 80 - 8814 - 8 Schweizer Monatshefte Zürich - Einzahlungen in Deutschland und Österreich: bei allen Postämtern.

Die in dieser Zeitschrift enthaltenen Beiträge decken sich in ihrer Auffassung nicht immer mit den Ansichten der Herausgeber. Abdruck aus dem Inhalt dieser Zeitschrift ist mit genauer Quellenangabe gestattet und erwünscht - Übersetzungsrechte vorbehalten.

## AUTORINNEN UND AUTOREN

Heinz Ludwig Arnold, Tuckermannweg 10, D-37085 Göttingen  
Christoph Biedermann, I/B/L und Partner AG, Werkhofstrasse 9,  
4502 Solothurn  
François Bondy, Fichtenstrasse 2, 8032 Zürich  
John Wolf Brennan, lic. phil. I, Hofmattstrasse 5, 6353 Weggis  
Dr. oec. HSG Daniel Brühlmeier, Parkstrasse 19, 5400 Baden  
Dr. phil. et lic. iur. Eric L. Dreifuss, Kesslerstrasse 28, 8702 Zollikon  
Prof. Dr. Urs E. Gattiker, Institute for Production,  
School of Engineering, Fibingerstraede 16, DK-9220 Aalborg,  
E-Mail: WebUrs@WebUrb.dk - http://Research.WebUrb.net  
Prof. Dr. Peter Glotz, Institute for Media and Communication  
Management MCM-HSG, Universität St. Gallen,  
Müller-Friedberg-Strasse 8, 9000 St. Gallen  
Lic. phil. I Elise Guignard, Rombachtäli 52, 5022 Rombach  
Dr. Philipp Guyer, Universität St. Gallen, Bodanstrasse 1,  
9000 St. Gallen  
Marion Löhndorf, MA, Breite Strasse 57, D-53111 Bonn  
PD Dr. phil. Wolfgang Luthardt, Schlüterstrasse 28, D-10629 Berlin  
Cand. oec. Carsten Luther, Dufourstrasse 82, 9001 St. Gallen  
Prof. Dr. Sven Papcke, Sachsenstrasse 18, D-48268 Greven  
Lic. phil. I Ulrich Pfister, Hammerstrasse 60, 8032 Zürich  
Dr. phil. I Stefana Sabin, Lessingstrasse 6, D-60325 Frankfurt/Main  
Dr. oec. HSG Hans-Dieter Zimmermann, Feldlistrasse 29A,  
9000 St. Gallen

**Das «Dossier» dieses Heftes wurde von Wegelin & Co.,  
Privatbankiers, St. Gallen, unterstützt.**

## DANK

Wir danken den Gönnern der *Schweizer Monatshefte* für ihre Unterstützung:

CREDIT SUISSE, Schulthess Druck AG, Ernst Göhner-Stiftung, Helvetia Patria Versicherungen, «Migros-Kulturprozent», Nestlé AG, Pro Helvetia, Schulthess Juristische Medien AG, Schweizerische National-Versicherungs-Gesellschaft, Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft, Stiftung für Abendländische Besinnung, UBS AG

Für die Beiträge zur Herausgabe der Hefte danken wir den Gesellschaftsmitgliedern, den Inserenten und den Spendern, namentlich: Albers & Co., Berner Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft, Cantrade Privatbank AG, Rentenanstalt / SwissLife, SG Rüeegg Bank AG, Bank J. Vontobel & Co., «Winterthur»-Versicherungen, Jubiläumsgruppe der Zürich-Versicherungs-Gruppe.

Die *Schweizer Monatshefte* sind auf den Goodwill von Trägern, Förderern und Spendern angewiesen, die einer redaktionell unabhängigen, anspruchsvollen Publikation die nötige wirtschaftliche Grundlage sichern. Die *Gesellschaft Schweizer Monatshefte* bietet ihren Mitgliedern die Möglichkeit, die Hefte durch Vergabe von Abonnements zu fördern. Interessenten erhalten die Unterlagen beim Redaktionssekretariat.

## IM NÄCHSTEN HEFT

Das Dossier der Juni-Nummer ist dem Thema **«Kampf um Begriffe – die Sprache der Politik»** gewidmet.